

Register your product and get support at  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

DC350/12



---

EN	User manual	3	FR	Mode d'emploi	97
DA	Brugervejledning	26	IT	Manuale utente	121
DE	Benutzerhandbuch	49	NL	Gebruiksaanwijzing	146
ES	Manual del usuario	73	SV	Användarhandbok	171

---

**PHILIPS**

# Table des matières

---

<b>1 Important</b>	98
Sécurité	98
Avertissement	99
<b>2 Votre Docking Entertainment System</b>	100
Introduction	101
Contenu de l'emballage	101
Présentation de l'unité principale	101
Présentation de la télécommande	104
<b>3 Mise en route</b>	106
Préparation de la télécommande	106
Alimentation	107
Réglage de l'horloge et de la date	108
Mise sous tension	108
<b>4 Lecture</b>	108
Lecture à partir de l'iPod/iPhone	108
Lecture à partir d'un appareil externe	110
<b>5 Réglage du son</b>	110
Règle le volume sonore	110
Renforcement des basses	110
Sélection d'un effet sonore prédéfini	111
Désactivation du son	111
<b>6 Écoute de la radio</b>	111
Réglage d'une station de radio	111
Programmation manuelle des stations de radio	111
Sélection d'une station de radio présélectionnée	112
<b>7 Utilisation des périphériques Bluetooth</b>	112
Connexion avec un périphérique Bluetooth	113
Réception d'un appel téléphonique	114
Écoute de musique	115
<b>8 Autres fonctions</b>	115
Réglage de la minuterie de l'alarme	115
Réglage de l'arrêt programmé	117
Réglage de la luminosité de l'afficheur	117
<b>9 Informations sur le produit</b>	117
Caractéristiques techniques	117
<b>10 Dépannage</b>	119

# 1 Important

---

## Sécurité

- ① Lisez attentivement ces consignes.
- ② Conservez soigneusement ces consignes.
- ③ Tenez compte de tous les avertissements.
- ④ Respectez toutes les consignes.
- ⑤ N'utilisez pas cet appareil à proximité d'une source d'eau.
- ⑥ Nettoyez l'appareil avec un chiffon sec uniquement.
- ⑦ Évitez d'obstruer les orifices de ventilation. Installez l'appareil conformément aux consignes du fabricant.
- ⑧ Évitez d'installer l'appareil à proximité des sources de chaleur telles que des radiateurs, registres de chaleur, poêles ou autres appareils (amplificateurs par exemple) produisant de la chaleur.
- ⑨ Pour les pays dont l'alimentation secteur est polarisée, respectez la fonction de sécurité de la fiche polarisée ou de mise à la terre. Une fiche polarisée possède deux broches dont l'une est plus large que l'autre. Une fiche de mise à la terre possède deux broches et une patte de mise à la terre. La broche large ou la troisième patte sont fournies pour des raisons de sécurité. Si la fiche fournie n'est pas adaptée à votre support de prise, demandez à un électricien de vous le remplacer. Remarques : pour éviter tout risque d'électrocution, veillez à aligner la broche large de la fiche sur l'orifice large correspondant, en l'insérant au maximum. 
- ⑩ Évitez de marcher sur le cordon d'alimentation ou de le pincer, notamment au niveau des fiches, des prises de courant et de son point de sortie sur l'appareil.
- ⑪ Utilisez uniquement les pièces de fixation/accessoires spécifié(s) par le fabricant.
- ⑫ Utilisez uniquement l'appareil avec le chariot, le socle, le trépied, le support ou la table spécifié(e) par le fabricant ou vendu(e) avec l'appareil. Lorsque vous utilisez un chariot, prenez garde à ne pas le faire basculer avec l'appareil lorsque vous le déplacez. Vous risqueriez de vous blesser. 
- ⑬ Débranchez cet appareil en cas d'orage ou pendant les longues périodes d'inutilisation.
- ⑭ Confiez toutes les tâches de maintenance à un personnel qualifié. Des travaux de maintenance sont nécessaires en cas d'endommagement de l'appareil : par exemple, endommagement du cordon d'alimentation ou de la fiche,

déversement de liquide ou chute d'objets à l'intérieur de l'appareil, exposition de l'appareil à la pluie ou à l'humidité, dysfonctionnement ou chute de l'appareil.

- ⑮ **Utilisation des piles ATTENTION** – Pour éviter les fuites de piles pouvant endommager l'appareil ou entraîner des blessures corporelles ou des dégâts matériels, respectez les consignes suivantes :
- Installez correctement toutes les piles, en prenant garde aux sens + et - indiqués sur l'appareil.
  - Ne mélangez pas les piles (neuves et anciennes, au carbone et alcalines, etc.).
  - Retirez les piles du compartiment si vous n'utilisez pas l'appareil pendant une longue période.
- ⑯ **Votre appareil ne doit pas être exposé aux fuites goutte à goutte ou aux éclaboussures.**
- ⑰ **Ne placez pas d'objets susceptibles d'endommager votre appareil à proximité de celui-ci (par exemple, objets remplis de liquide ou bougies allumées).**
- ⑱ **Ce produit peut contenir du plomb et du mercure. La mise au rebut de ces substances peut être réglementée afin de préserver l'environnement. Pour plus d'informations sur le traitement ou le recyclage des produits, veuillez contacter les autorités locales ou l'Electronic Industries Alliance à l'adresse [www.eia.org](http://www.eia.org).**
- ⑲ **Si la prise d'alimentation ou un coupleur d'appareil est utilisé comme dispositif de désaccouplage, celui-ci doit rester facilement accessible.**



#### Avertissement

- Ne retirez jamais le boîtier de ce DC350.
- Ne graissez jamais aucun composant de ce DC350.
- Ne posez jamais le DC350 sur un autre équipement électrique.
- Conservez le DC350 à l'abri des rayons du soleil, des flammes nues et de toute source de chaleur.
- Ne regardez jamais le rayon laser émis par l'DC350.
- Veillez à maintenir un accès facile au cordon d'alimentation ou à la fiche électrique pour débrancher le DC350.



#### Attention

- L'utilisation de commandes ou de réglages, ou de toute autre procédure que celles données dans ce document risque d'exposer l'utilisateur à une utilisation ou à des radiations dangereuses.

---

## Avertissement

Ce produit est conforme aux spécifications d'interférence radio de la Communauté Européenne.



Ce produit est conforme aux spécifications des directives et des normes suivantes : 2004/108/EC, 2006/95/EC.

Toute modification apportée à cet appareil qui ne serait pas approuvée expressément par Philips Consumer Lifestyle peut invalider l'habilitation de l'utilisateur à utiliser l'appareil.

## Recyclage

Votre produit a été conçu et fabriqué à l'aide de matériaux et composants de haute qualité, recyclables et réutilisables.

Le symbole de poubelle barrée sur un produit indique que ce dernier est conforme à la Directive européenne 2002/96/EC :

Ne mettez pas votre produit au rebut avec vos déchets ménagers.

Renseignez-vous sur les réglementations locales concernant la collecte des produits électriques et électroniques. La mise au rebut citoyenne de votre ancien produit permet de protéger l'environnement et la santé.

Votre produit contient des piles relevant de la Directive européenne 2002/96/EC, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères.

Lorsque le symbole en forme de poubelle à roulettes barrée avec le symbole "Pb" figure sur un produit, cela signifie que ce produit est conforme à la directive pour l'enlèvement:

Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des piles. La mise au rebut correcte de l'ancien produit permet de préserver l'environnement et la santé.



### Informations sur l'environnement

Tout emballage superflu a été omis. Nous avons fait notre possible pour permettre une séparation facile de l'emballage en trois matériaux : carton (boîte), polystyrène moussé (qui amortit les chocs) et polyéthylène (sacs, feuille protectrice en mousse).

Votre appareil se compose de matériaux recyclables et réutilisables à condition d'être démontés par une entreprise spécialisée. Respectez les réglementations locales pour vous débarrasser des emballages, des piles usagées et de votre ancien équipement.

Windows Media et le logo Windows sont des marques commerciales, déposées ou non, de Microsoft Corporation aux États-Unis et/ou dans d'autres pays



## 2 Votre Docking Entertainment System

Félicitations pour votre achat et bienvenue dans le monde de Philips ! Pour profiter pleinement de l'assistance offerte par Philips, enregistrez votre produit à l'adresse suivante : [www.Philips.com/welcome](http://www.Philips.com/welcome).

## Introduction

Votre DC350 permet de diffuser la musique d'un iPod, d'un iPhone, d'autres appareils audio ou de la radio.

Si vous possédez un périphérique Bluetooth, vous pouvez aussi recevoir des appels téléphoniques ou diffuser des fichiers audio à partir de l'appareil.

La radio, l'iPod ou l'iPhone peuvent être programmés comme alarme. Vous pouvez régler deux alarmes pour qu'elles se déclenchent à des heures différentes.

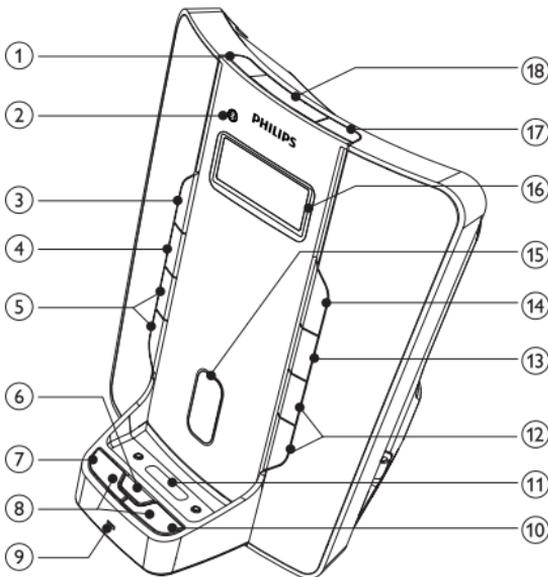
Pour une qualité sonore optimale, améliorez la qualité audio venant de n'importe quelle source grâce aux fonctions Digital Sound Control (DSC) et Dynamic Bass Boost.

## Contenu de l'emballage

Vérifiez et identifiez les différentes pièces contenues dans l'emballage :

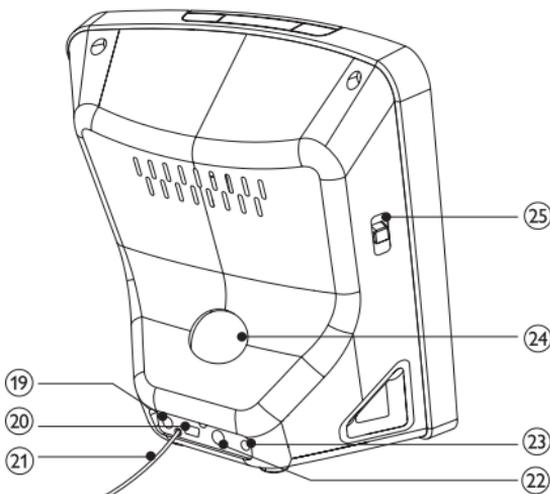
- Unité principale
- Télécommande
- 1 adaptateur CA
- 1 câble MP3 LINK
- 1 câble mini USB

## Présentation de l'unité principale



- ① **ALM 1**
- Permet de régler la première alarme.
  - Permet d'afficher l'heure de la première alarme.
  - Permet de désactiver la tonalité de la première alarme.
- ② **Indicateur Bluetooth**
- Permet d'indiquer la connexion Bluetooth.
- ③ 
- Permet de mettre votre DC350 sous tension ou en mode de veille.
  - Permet de désactiver la tonalité d'une alarme.
- ④ **SLEEP**
- Permet de régler l'arrêt programmé.
- ⑤ **PRESET +/-**
- Permet de choisir une présélection radio.
- ⑥ **MUTE**
- Permet de désactiver le son.
  - Permet de désactiver le son du microphone intégré pendant un appel téléphonique.
- PROG**
- Permet de programmer des stations de radio.
- TIME SET**
- Permet de régler l'horloge.
- ⑦ **PAIRING** 
- Permet de coupler votre DC350 avec un périphérique Bluetooth.
  - Permet de répondre à un appel téléphonique entrant.
  - Pendant un appel téléphonique : permet de choisir de diffuser le son à partir de l'appareil ou de votre DC350.
- ⑧ 
- Permet de passer au fichier audio précédent/suivant.
  - Permet de rechercher dans un fichier audio.
  - Réglez une station de radio.
  - Permet de régler l'heure.
- ⑨ **MIC**
- Microphone intégré pour les appels téléphoniques.
- ⑩ 
- Permet de refuser un appel téléphonique entrant.
  - Permet de mettre fin à un appel téléphonique.
  - Permet de déconnecter un appareil.
- ⑪ **Station d'accueil iPod/iPhone**
- Permet de charger un iPod/iPhone.
- ⑫ **VOL +/-**
- Permet de régler le volume.

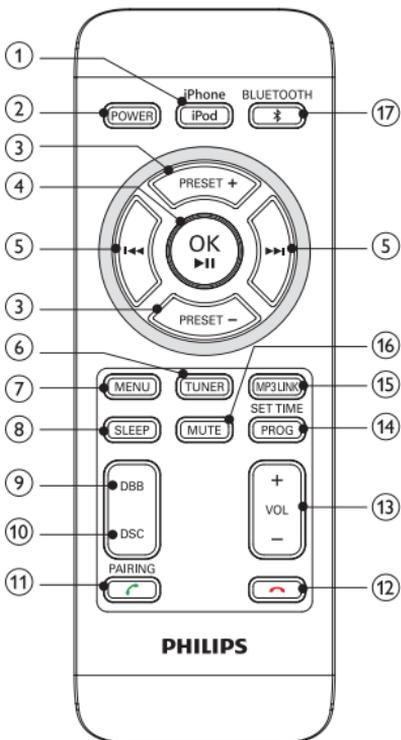
- ⑬ **▶ ||**
  - Permet de lancer ou de suspendre la lecture iPod/iPhone.
- ⑭ **SOURCE**
  - Permet de sélectionner une source : iPod/iPhone, Bluetooth, tuner ou MP3 Link.
- ⑮ **Tige de réglage de l'inclinaison**
  - Permet de déplacer vers l'avant/l'arrière pour régler l'angle d'inclinaison de l'iPod/iPhone.
- ⑯ **Afficheur**
  - Permet d'afficher l'état en cours.
- ⑰ **ALM 2**
  - Permet de régler la deuxième alarme.
  - Permet d'afficher l'heure de la deuxième alarme.
  - Permet de désactiver la tonalité de la deuxième alarme.
- ⑱ **REPEAT ALARM/BRIGHTNESS CONTROL**
  - Permet de répéter une tonalité d'alarme à des intervalles de 9 minutes.
  - Permet de régler la luminosité de l'afficheur.



- ⑱ **MP3 LINK**
  - Prise d'entrée audio permettant de brancher un appareil audio externe.
- ⑳ **TO PC**
  - Mini prise USB permettant la synchronisation entre l'iPod/iPhone et un ordinateur.
- ㉑ **Antenne**
  - Amélioration de la réception radio FM.

- ②② **DEMO**
  - Prise permettant de brancher un appareil particulier (non fourni) pour présenter les fonctionnalités de votre DC350.
- ②③ **DC IN**
  - Prise permettant de brancher l'adaptateur CA fourni.
- ②④ **Commande de réglage de l'inclinaison**
  - Permet de contrôler l'angle d'inclinaison de l'iPod/iPhone.
- ②⑤ **iPhone/iPod-RADIO-BUZZER**
  - Permet de sélectionner le mode d'alarme.

## Présentation de la télécommande



- ① **iPod/iPhone**
  - Permet de sélectionner la source iPod/iPhone.
- ② **POWER**
  - Permet de mettre votre DC350 sous tension ou en mode de veille.
  - Permet de désactiver la tonalité d'une alarme.

- ③ **PRESET +/-**
- Permet de choisir une présélection radio.
- ④ **▶||/OK**
- Permet de lancer ou de suspendre la lecture iPod/iPhone.
  - Permet de confirmer la sélection d'un menu iPod/iPhone.
- ⑤ **◀◀▶▶**
- Permet de passer au fichier audio précédent/suivant.
  - Permet de rechercher dans un fichier audio.
  - Réglez une station de radio.
  - Permet de régler l'heure.
- ⑥ **TUNER**
- Permet de sélectionner la source du tuner.
- ⑦ **MENU**
- Permet d'accéder au menu iPod/iPhone.
- ⑧ **SLEEP**
- Permet de régler l'arrêt programmé.
- ⑨ **DBB**
- Permet d'activer ou de désactiver le renforcement dynamique des basses.
- ⑩ **DSC**
- Permet de sélectionner un réglage sonore prédéfini : POP, JAZZ, CLASSIC ou ROCK.
- ⑪ **PAIRING**
- Permet de coupler votre DC350 avec un périphérique Bluetooth.
  - Permet de répondre à un appel téléphonique entrant.
  - Pendant un appel téléphonique ; permet de choisir de diffuser le son à partir de votre DC350 ou de l'appareil.
- ⑫ **📞**
- Permet de refuser un appel téléphonique entrant.
  - Permet de mettre fin à un appel téléphonique.
  - Permet de déconnecter un appareil.
- ⑬ **VOL +/-**
- Permet de régler le volume.
- ⑭ **SET TIME/PROG**
- Permet de régler l'horloge.
  - Permet de programmer des stations de radio.
- ⑮ **MP3 LINK**
- Prise d'entrée audio permettant de brancher un appareil audio externe.
- ⑯ **MUTE**
- Permet de désactiver le son.
  - Permet de désactiver le son du microphone intégré pendant un appel téléphonique.

## 17 BLUETOOTH ✱

- Permet de sélectionner la source Bluetooth.

# 3 Mise en route



### Attention

- Utilisez les commandes conformément aux consignes de ce manuel d'utilisation.

Les instructions fournies dans ce chapitre doivent être suivies dans l'ordre énoncé. Si vous contactez Philips, vous devrez fournir les numéros de modèle et de série de votre DC350. Les numéros de série et de modèle sont indiqués sur la bottom de votre DC350. Notez ces numéros ici :

N° de modèle \_\_\_\_\_

N° de série \_\_\_\_\_

---

## Préparation de la télécommande



### Attention

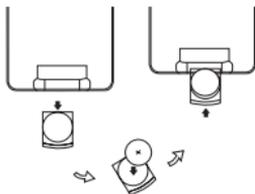
- Risque d'explosion ! Tenez les piles à l'abri de toute source de chaleur, des rayons du soleil ou du feu. Ne les jetez jamais au feu.

#### Avant la première utilisation :

- 1 Retirez la languette de protection de la pile de la télécommande pour lui permettre de fonctionner.

#### Pour remplacer la pile de la télécommande :

- 1 Ouvrez le compartiment des piles.
- 2 Insérez 1 pile CR2025 en respectant la polarité (+/-) indiquée.
- 3 Refermez le compartiment des piles.





## Remarque

- Avant d'appuyer sur une touche de fonction de la télécommande, commencez par sélectionner la source appropriée à l'aide de la télécommande (au lieu de passer par l'unité principale).
- Retirez la pile si vous pensez ne pas utiliser la télécommande pendant un certain temps.

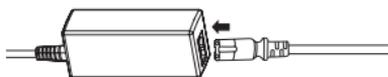
## Alimentation



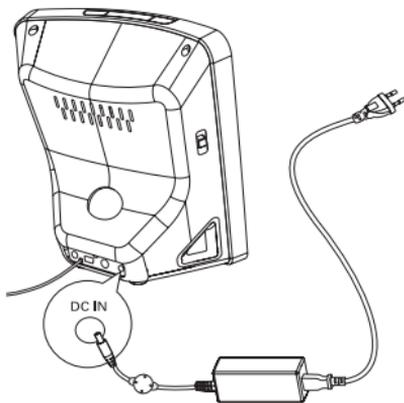
### Attention

- Risque d'endommagement du produit ! Vérifiez que la tension d'alimentation correspond à la valeur de tension imprimée au dos ou sous votre DC350.
- Risque d'électrocution ! Lorsque vous débranchez l'adaptateur secteur, tirez sur la fiche électrique, jamais sur le cordon.
- Avant de connecter l'adaptateur secteur, vérifiez que vous avez effectué toutes les autres connexions.

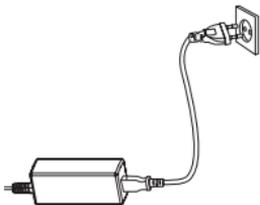
- 1 Préparez l'adaptateur secteur.



- 2 Connectez l'une des extrémités de l'adaptateur CA à la prise **DC IN** de l'unité principale.



- 3 Connectez l'autre extrémité de l'adaptateur CA à la prise murale.



---

## Réglage de l'horloge et de la date

- 1 Maintenez la touche **SET TIME** enfoncée pendant 2 secondes.
- 2 Appuyez plusieurs fois sur ►|| pour sélectionner le format 12 heures ou 24 heures.
- 3 Appuyez sur **SET TIME** pour confirmer votre choix.  
↳ Les chiffres des heures s'affichent et se mettent à clignoter.
- 4 Appuyez sur ◀◀▶▶ pour régler l'heure.
- 5 Appuyez sur **SET TIME** pour confirmer votre choix.  
↳ Les chiffres des minutes s'affichent et se mettent à clignoter.
- 6 Répétez les étapes 4-5 pour régler les minutes, l'année, le mois et le jour.

---

## Mise sous tension

- 1 Appuyez sur **POWER**.  
↳ Votre DC350 bascule sur la dernière source sélectionnée.

---

## Activation du mode veille

- 1 Appuyez à nouveau sur **POWER** pour activer le mode veille de votre DC350.  
↳ Si vous avez préalablement réglé l'horloge, celle-ci apparaît sur l'afficheur.

# 4 Lecture

---

## Lecture à partir de l'iPod/iPhone

Grâce à votre DC350, vous pouvez diffuser la musique d'un iPod/iPhone.

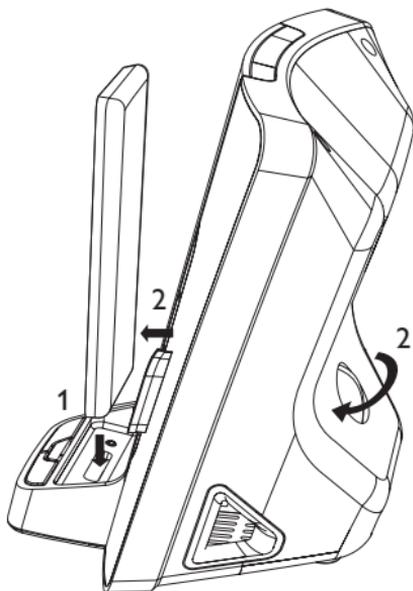
---

### iPod/iPhone compatibles

Modèles d'iPod et d'iPhone Apple avec connecteur de station d'accueil 30 broches :

- iPod classic, iPod touch, iPod nano, iPod 5ème génération (vidéo), iPod avec affichage couleur, iPod mini.
- iPhone, iPhone 3G.

## Charge de l'iPod/iPhone



- 1 Placez l'iPod/iPhone sur la station d'accueil, les connecteurs face à face.
- 2 Tournez la commande de réglage de l'inclinaison pour régler l'angle d'inclinaison de l'iPod/iPhone.
  - ↳ Lorsque votre DC350 est sous tension, l'iPod/iPhone placé sur la station d'accueil commence à se charger.

## Retrait de l'iPod/iPhone

- 1 Retirez l'iPod/iPhone de la station d'accueil.

## Écoute de l'iPod/iPhone

- 1 Vérifiez que l'iPod/iPhone est correctement chargé. (voir 'Charge de l'iPod/iPhone' à la page 109)
- 2 Appuyez sur **iPod/iPhone** pour sélectionner la source iPod/iPhone.
  - ↳ La lecture de l'iPod/iPhone se lance automatiquement.
  - Pour suspendre/reprendre la lecture, appuyez sur ►||.
  - Pour accéder à une piste, appuyez sur |◀◀▶▶|.
  - Pour effectuer une recherche pendant la lecture, maintenez le bouton |◀◀▶▶| enfoncé, puis relâchez-le pour reprendre la lecture normale.

- Pour parcourir le menu, appuyez sur **MENU** et sur **PRESET +/-** pour sélectionner une option, puis sur **▶||/OK** pour confirmer.

---

## Connexion à un ordinateur

- 1 Placez l'iPod/iPhone sur la station d'accueil.
- 2 Appuyez sur **iPod/iPhone** pour sélectionner la source iPod/iPhone.
- 3 Branchez le mini câble USB (fourni) à :
  - la prise **TO PC** (mini prise USB), au dos du DC350 ;
  - la prise USB de l'ordinateur.

↳ Si iTunes est installé sur l'ordinateur, l'iPod/iPhone connecté commence une synchronisation avec iTunes. Reportez-vous au manuel d'utilisation pour plus d'informations.

---

## Charge de l'iPod/iPhone

Lorsque votre DC350 est sous tension, l'iPod/iPhone placé sur la station d'accueil commence à se charger.

---

## Lecture à partir d'un appareil externe

Vous pouvez également écouter de la musique à partir d'un appareil externe via votre DC350.

- 1 Appuyez sur **MP3 Link** pour sélectionner la source MP3.
- 2 Connectez le câble MP3 link fourni à :
  - la prise **MP3 LINK** (3,5 mm) située sur la partie inférieure de votre DC350 ;
  - la prise casque d'un appareil externe.

---

# 5 Réglage du son

---

## Règle le volume sonore

- 1 Pendant la lecture, appuyez sur la touche **VOL +/-** pour augmenter/diminuer le volume.

---

## Renforcement des basses

- 1 Pendant la lecture, appuyez sur **DBB** pour activer ou désactiver le renforcement dynamique des basses.

↳ Si DBB est activé, l'inscription « DBB » s'affiche à l'écran.

---

## Sélection d'un effet sonore prédéfini

- 1 Pendant la lecture, appuyez plusieurs fois sur **DSC** pour sélectionner :
  - [POP] (pop)
  - [JAZZ] (jazz)
  - [CLASSIC] (classique)
  - [ROCK] (rock)

---

## Désactivation du son

- 1 Pendant la lecture, appuyez sur **MUTE** pour désactiver/rétablir le son.

# 6 Écoute de la radio



### Remarque

- Seule la réception de la radio FM est disponible sur votre DC350.

---

## Réglage d'une station de radio

- 1 Appuyez sur **TUNER** pour sélectionner FM.
- 2 Maintenez le bouton **◀◀▶▶** enfoncé pendant plus de 2 secondes.
  - ↳ [Srch] (recherche) s'affiche.
  - ↳ La radio se règle automatiquement sur une station présentant un signal puissant.
- 3 Répétez l'étape 2 pour régler d'autres stations de radio.
  - Pour régler une station dont le signal est faible, appuyez plusieurs fois sur **◀◀▶▶** jusqu'à obtention de la réception optimale.

---

## Programmation manuelle des stations de radio

Vous pouvez programmer jusqu'à 40 stations de radio présélectionnées.

- 1 Réglez une station de radio.
- 2 Maintenez la touche **PROG** enfoncée pendant 2 secondes pour activer le mode de programmation.
  - ↳ « PR01 » clignote sur l'afficheur.
- 3 Appuyez sur **PRESET +/-** pour attribuer un numéro (de 1 à 40) à la station de radio en cours, puis appuyez sur **PROG** pour confirmer.
  - ↳ Le numéro de présélection et la fréquence de la station présélectionnée s'affichent.

- 4 Répétez les étapes ci-dessus pour programmer d'autres stations.



#### Remarque

- Pour remplacer une station présélectionnée, mémorisez une autre station à sa place.

## Sélection d'une station de radio présélectionnée

- 1 Appuyez sur **PRESET +/-** pour sélectionner un numéro de présélection.



#### Conseil

- Placez l'antenne aussi loin que possible du téléviseur; du magnétoscope ou de toute autre source de rayonnement.
- Pour une réception optimale, déployez entièrement l'antenne FM et modifiez-en la position.

## 7 Utilisation des périphériques Bluetooth

Votre DC350 peut recevoir, sans fil, des fichiers audio de périphériques Bluetooth dans un périmètre d'environ 10 m.

### Profils Bluetooth pris en charge

Votre DC350 prend en charge les profils Bluetooth suivants :

- Profil mains libres (HFP)
- Profil casque (HSP)
- Profil de distribution audio avancée (A2DP)
- Profil de commande audio/vidéo à distance (AVRCP)



#### Conseil

- Avant d'utiliser un périphérique Bluetooth avec votre DC350, lisez le manuel d'utilisation de l'appareil pour vérifier sa compatibilité.

# Connexion avec un périphérique Bluetooth



## Remarque

- Le périmètre de transmission entre votre DC350 et un périphérique Bluetooth est de 10 m environ.
- Avant de connecter un périphérique Bluetooth à votre DC350, veuillez vous familiariser avec les fonctionnalités Bluetooth de l'appareil.
- La compatibilité n'est pas garantie pour tous les périphériques Bluetooth.
- Tout ce qui forme obstacle entre votre DC350 et un périphérique Bluetooth risque de réduire le périmètre de transmission en fonction de la substance concernée.
- Tenez votre DC350 à distance de tout autre dispositif électronique susceptible de provoquer des interférences.

## Connexion d'un appareil pour la première fois

- 1 Appuyez sur **BLUETOOTH** pour sélectionner la source Bluetooth.  
↳ [BT] (Bluetooth) s'affiche.
- 2 Maintenez le bouton **PAIRING** enfoncé pendant plus de 3 secondes.  
↳ [PAIRING] (couplage) s'affiche et l'indicateur Bluetooth clignote.
- 3 Sur l'appareil, configurez la connexion Bluetooth :
  - ① **Activez Bluetooth pour rechercher d'autres périphériques Bluetooth.** (Reportez-vous au manuel d'utilisation pour savoir comment activer cette fonction.)
  - ② **Quand « PHILIPS DC350 » est reconnu et s'affiche, sélectionnez-le pour commencer la connexion.**
  - ③ **Lorsque vous y êtes invité, saisissez le mot de passe « 0000 ».**
- 4 Attendez le double signal sonore venant de votre DC350.  
↳ La connexion est terminée. L'indicateur Bluetooth s'allume.

## Pour connecter plusieurs périphériques Bluetooth

- 1 Déconnectez l'appareil connecté. (voir 'Déconnexion d'un appareil' à la page 114)
- 2 Répétez les étapes 1-4 de la section « Connexion d'un appareil pour la première fois ».



## Conseil

- Si aucune connexion ne s'effectue dans la minute qui suit, [FAILED] (échec) s'affiche sur votre DC350.

---

## Déconnexion d'un appareil

- 1 Maintenez le bouton  enfoncé pendant plus de 5 secondes.
  - ↳ [DISCONNECT] (déconnexion) s'affiche sur votre DC350.
  - Lorsque vous désactivez l'appareil connecté ou que vous le déplacez hors de portée, votre DC350 émet un signal sonore prolongé.

---

## Reconnexion d'un appareil

Après avoir connecté un appareil pour la première fois, il se reconnecte automatiquement une fois sa fonction Bluetooth activée. (voir 'Connexion d'un appareil pour la première fois' à la page 113)

- 1 Vérifiez que vous avez activé la fonction Bluetooth sur l'appareil. (Reportez-vous au manuel d'utilisation pour savoir comment activer cette fonction.)
- 2 Mettez le DC350 sous tension.
  - ↳ La connexion Bluetooth s'effectue automatiquement et l'indicateur Bluetooth s'allume.
  - ↳ Lorsque plusieurs appareils précédemment connectés se trouvent dans le périmètre de transmission :
    - si un iPhone est placé sur la station d'accueil, il est reconnecté en premier.
    - Tous les autres appareils sont reconnectés les uns après les autres : l'appareil qui a été connecté en premier la première fois sera reconnecté en premier.



### Conseil

- Votre DC350 peut mémoriser les informations de connexion de 8 appareils maximum.

---

## Réception d'un appel téléphonique



### Remarque

- Vous pouvez recevoir des appels téléphoniques grâce à votre DC350 avec des appareils qui prennent en charge le profil HFP ou HSP.

- 1 Connectez le périphérique Bluetooth. (voir 'Connexion avec un périphérique Bluetooth' à la page 113)
- 2 Lors de la réception d'un appel, vous entendez la sonnerie de l'appel entrant. Appuyez sur **PAIRING**  pour accepter l'appel.
  - Pour refuser l'appel, appuyez sur .
- 3 Parlez dans le **MIC** situé sur le panneau avant.
  - Pour augmenter ou diminuer le volume, appuyez sur **VOL +/-**.

- Pour désactiver le son du microphone, appuyez sur **MUTE**. Pour réactiver le son, appuyez de nouveau sur ce bouton.
- Pour choisir de diffuser le son à partir de l'appareil ou de votre DC350, appuyez sur **PAIRING**.

4 Appuyez sur  pour terminer l'appel.



#### Conseil

- Pour que votre voix soit perçue correctement, rapprochez-vous du microphone.
- Si vous entendez un écho, réduisez le volume de votre DC350.
- Si vous avez des problèmes de communication, rapprochez le périphérique Bluetooth de ce DC350.

## Écoute de musique



#### Remarque

- Vous pouvez écouter de la musique via votre DC350 à partir d'appareils qui prennent en charge A2DP ou AVRCP.

- 1 Connectez le périphérique Bluetooth. (voir 'Connexion avec un périphérique Bluetooth' à la page 113)
- 2 Sur le périphérique Bluetooth, lancez la lecture.
  - ↳ Vous entendez la musique via votre DC350.
  - Pour suspendre/reprendre la lecture, appuyez sur .
  - Pour accéder à une piste, appuyez sur .

## 8 Autres fonctions

### Réglage de la minuterie de l'alarme

Vous pouvez régler deux alarmes qui se déclenchent à des heures différentes.

- 1 Vérifiez que vous avez correctement réglé l'horloge. (voir 'Réglage de l'horloge et de la date' à la page 108)
- 2 Maintenez enfoncé le bouton **ALM 1** ou **ALM 2** de l'unité principale pendant 2 secondes.
  - ↳ Les chiffres des heures clignotent.
  - ↳ [AL 1] (alarme 1) ou [AL 2] (alarme 2) s'affiche.
- 3 Appuyez plusieurs fois sur  pour régler l'heure.

- 4 Appuyez sur **ALM 1** ou sur **ALM 2** pour confirmer.
- 5 Appuyez plusieurs fois sur **◀◀▶▶** pour régler les minutes.
- 6 Appuyez sur **ALM 1** ou sur **ALM 2** pour confirmer:
  - Pour régler l'autre alarme, répétez les étapes 2-6.



#### Conseil

- Pour afficher l'heure de l'alarme, appuyez plusieurs fois sur **ALM 1** ou sur **ALM 2** jusqu'à ce que l'heure de l'alarme s'affiche.

---

## Réglage du mode d'alarme

- 1 Réglez la commande **iPhone/iPod-RADIO-BUZZER** de l'unité principale pour sélectionner la source de l'alarme.
  - ↳ Quand arrive l'heure de l'alarme, l'iPhone/iPod, la radio ou le buzzer sélectionné s'allume.



#### Conseil

- Si la source iPod/iPhone est sélectionnée mais qu'aucun iPod/iPhone n'est placé sur la station, le buzzer est automatiquement sélectionné.

---

## Activation de l'alarme

- 1 Appuyez plusieurs fois sur **ALM 1** ou sur **ALM 2** sur l'unité principale pour activer ou désactiver le programmateur.
  - ↳ Si le programmateur est activé, [AL 1] (alarme 1) ou [AL 2] (alarme 2) s'affiche.
  - ↳ Si le programmateur est désactivé, [AL 1] (alarme 1) ou [AL 2] (alarme 2) disparaît.

---

## Désactivation de la tonalité de l'alarme

Lorsque l'alarme retentit, vous pouvez sélectionner l'une des options suivantes pour la désactiver:

- Appuyez sur **POWER**.
  - ↳ L'alarme reste activée.
- Appuyez sur **REPEAT ALARM** sur l'unité principale.
  - ↳ L'alarme se déclenche à des intervalles de 9 minutes.
- Appuyez sur **ALM 2** ou sur **ALM 1** sur l'unité principale.
  - ↳ [AL 1] (alarme 1) ou [AL 2] (alarme 2) disparaît de l'afficheur.
  - ↳ L'alarme est désactivée.

---

## Réglage de l'arrêt programmé

Votre DC350 peut passer automatiquement en mode veille après une durée déterminée.

- 1 Lorsque votre DC350 est sous tension, appuyez plusieurs fois sur **SLEEP** pour sélectionner une durée (en minutes).  
↳ Si l'arrêt programmé est activé, **zZz** s'affiche.

**Pour désactiver l'arrêt programmé :**

- 1 Appuyez plusieurs fois sur **SLEEP** jusqu'à ce que « 0 » s'affiche.  
↳ Si l'arrêt programmé est désactivé, **zZz** disparaît de l'afficheur.

---

## Réglage de la luminosité de l'afficheur

- 1 Appuyez plusieurs fois sur **BRIGHTNESS CONTROL** sur l'unité principale pour sélectionner :
  - Bright
  - Dim.
  - Off

# 9 Informations sur le produit

### Remarque

- Les informations sur le produit sont sujettes à modifications sans notification préalable.

---

## Caractéristiques techniques

### Amplificateur

Puissance de sortie nominale	2 X 3 W (RMS)
Réponse en fréquence	125 Hz - 16 kHz, $\pm 3$ dB
Rapport signal/bruit	> 65 dB
Entrée AUX	0,6 V RMS 10 kohms

---

## Tuner

---

Gamme de fréquences FM : 87,5 - 108 MHz

---

Grille de syntonisation 100 KHz

---

Sensibilité

- Mono, rapport signal/bruit 26 dB < 22 dBf

- Stéréo, rapport signal/bruit 46 dB > 40 dBf

---

Sélectivité de recherche > 30 dBf

---

Distorsion harmonique totale < 3 %

---

Rapport signal/bruit > 40 dB

---

---

## Enceintes

---

Impédance 4 ohms

---

Enceinte Enceintes 2 x 1" à gamme étendue

---

Sensibilité > 80 dB/m/W

---

---

## Bluetooth

---

Système de communication Norme Bluetooth version 2.0

---

Sortie Classe de puissance standard Bluetooth 2

---

Portée maximale Alignée : 10 m environ

---

Fréquence de transmission Bande de 2,4 GHz (2,4000 GHz - 2,4835 GHz)

---

Méthode de modulation FHSS

---

Profils Bluetooth compatibles Profil mains libres (HFP)  
Profil casque (HSP)  
Profil de distribution audio avancée (A2DP)  
Profil de commande audio/vidéo à distance (AVRCP)

---

Codecs pris en charge

Réception SBC (codec de sous-bande), MP3

Transmission SBC (codec de sous-bande)

---

## Informations générales

Alimentation CA (adaptateur secteur)	Entrée : 100-240V~, 50/60 Hz, 2,0 A max ; Sortie : 12V === 2,0 A ; Fabricant : Philips ; N° de modèle : GFP241DA-1220-1)
Consommation électrique en mode de fonctionnement	20 W
Consommation électrique en mode veille	< 4 W
Dimensions - Unité principale (l x H x P)	173 x 185 x 144 mm
Poids - Unité principale	0,62 kg

## 10 Dépannage



### Attention

- Ne retirez jamais le boîtier de ce DC350.

Pour que votre garantie reste valide, n'essayez jamais de réparer le système vous-même. En cas de problème lors de l'utilisation du DC350, vérifiez les points suivants avant de faire appel au service d'assistance. Si aucune solution à votre problème n'est trouvée, visitez le site Web Philips ([www.Philips.com/support](http://www.Philips.com/support)). Lorsque vous contactez Philips, placez votre DC350 à portée de main pour consulter le numéro de modèle et le numéro de série (voir 'Mise en route' à la page 106) de l'appareil.

### Pas d'alimentation

- Assurez-vous que la prise d'alimentation secteur de votre DC350 est correctement connectée.
- Assurez-vous que la prise secteur est alimentée.
- Pour économiser de l'énergie, votre DC350 se met automatiquement en mode veille, 15 minutes après la fin de la lecture d'un disque lorsqu'aucune action n'est effectuée.

### Absence de son

- Réglez le volume.

### Aucune réponse de votre DC350

- Débranchez et rebranchez la prise d'alimentation secteur, puis mettez à nouveau votre DC350 sous tension.

### **Mauvaise qualité de la réception radio**

- Éloignez votre DC350 de votre téléviseur ou magnétoscope.
- Déployez entièrement l'antenne FM.

### **Le réglage de l'horloge est effacé**

- Une coupure de courant s'est produite ou le cordon d'alimentation a été débranché.
- Réglez à nouveau l'horloge.

### **La qualité sonore captée par le microphone n'est pas nette.**

- Rapprochez-vous du microphone ou parlez plus fort.
- Réduisez ou supprimez le bruit de fond.
- Réduisez le volume de votre DC350 afin de supprimer un écho.

### **La qualité audio devient médiocre après connexion d'un périphérique Bluetooth.**

- La réception Bluetooth est faible. Rapprochez le périphérique de votre DC350 ou enlevez ce qui forme obstacle entre le périphérique et votre DC350.

### **Un appareil ne peut pas se connecter à votre DC350**

- Cet appareil ne prend pas en charge la communication Bluetooth ou les profils compatibles avec votre DC350.
- Vous n'avez pas activé la fonction Bluetooth du périphérique. Reportez-vous au manuel d'utilisation pour savoir comment activer cette fonction.
- Il est connecté pour la première fois. (voir 'Connexion d'un appareil pour la première fois' à la page 113) Il est reconnecté. (voir 'Reconnexion d'un appareil' à la page 114)
- Votre DC350 est déjà connecté à un autre périphérique Bluetooth. Déconnectez le périphérique connecté, puis réessayez.

### **Le téléphone portable couplé se connecte et se déconnecte sans cesse.**

- La réception Bluetooth est faible. Rapprochez le téléphone portable de votre DC350 ou enlevez ce qui forme obstacle entre votre DC350 et le téléphone.
- Certains téléphones portables peuvent se connecter et se déconnecter sans cesse lorsque vous passez des appels ou mettez fin à des conversations. Cela n'est pas le signe d'un dysfonctionnement de votre DC350.
- Sur certains téléphones portables, il est possible de désactiver automatiquement la connexion Bluetooth pour économiser de l'énergie. Cela n'est pas le signe d'un dysfonctionnement de votre DC350.



© 2008 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
All rights reserved.

